Генеральная Ассамблея

1 November 2004
Russian

Пятьдесят девятая сессия

Второй комитет

Пункт 87(е) повестки дня

Глобализация и взаимозависимость: интеграция стран с переходной экономикой в мировое хозяйство

Азербайджан, Армения, Беларусь, Болгария, Грузия, Казахстан, Кыргызстан, Литва, Польша, Республика Молдова, Российская Федерация, Румыния, Сербия и Черногория, Словакия, Таджикистан, Туркменистан, Узбекистан, Украина и Хорватия: проект резолюции

Интеграция стран с переходной экономикой в мировое хозяйство

Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая свои резолюции 47/187 от 22 декабря 1992 года, 48/181 от 21 декабря 1993 года, 49/106 от 19 декабря 1994 года, 51/175 от 6 декабря 1996 года, 53/179 от 15 декабря 1998 года, 55/191 от 20 декабря 2000 года и 57/247 от 20 декабря 2002 года,

вновь подтверждая также необходимость полной интеграции стран с переходной экономикой в мировое хозяйство,

отмечая прогресс, достигнутый в этих странах в деле проведения рыночных реформ и обеспечения макроэкономической и финансовой стабильности и экономического роста, а также необходимость сохранения этих позитивных тенденций в будущем,

отмечая также, что в некоторых странах с переходной экономикой этот прогресс достигается значительно более медленными темпами, следствием чего являются более низкий общий уровень развития и более низкий доход на душу населения, и отмечая далее, что этим странам по-прежнему необходима целенаправленная международная помощь для поддержки их усилий в деле продолжения создания прочных социально-экономических институтов и для обеспечения полной интеграции этих стран в мировое хозяйство,

подчеркивая важность продолжения оказания международной помощи странам с переходной экономикой,

признавая, в частности, необходимость укрепления потенциала этих стран в плане эффективного использования благ глобализации и более адекватного реагирования на обусловленные ею сложные задачи, в том числе в области информационно-коммуникационных технологий,

признавая также сохраняющуюся необходимость обеспечения благоприятных условий для доступа экспортной продукции стран с переходной экономикой на рынки в соответствии с многосторонними торговыми соглашениями,

признавая далее важную роль, которую должны играть в этих странах прямые иностранные инвестиции, и подчеркивая необходимость создания благоприятных условий, как внутренних, так и международных, для увеличения притока прямых иностранных инвестиций в эти страны,

отмечая стремление стран с переходной экономикой к дальнейшему развитию регионального и межрегионального сотрудничества,

с удовлетворением принимая к сведению доклад Генерального секретаря¹,

1. *приветствует* принятые организациями системы Организации Объединенных Наций меры по осуществлению резолюций Генеральной Ассамблеи, касающихся интеграции стран с переходной экономикой в мировое хозяйство;

2. *призывает* организации системы Организации Объединенных Наций, включая региональные экономические комиссии и бреттон-вудские учреждения, действуя в сотрудничестве с соответствующими многосторонними и региональными учреждениями, не входящими в систему Организации Объединенных Наций, продолжать аналитическую работу и оказание правительствам стран с переходной экономикой консультационной помощи по вопросам политики и целенаправленной и существенной технической помощи в укреплении социальной, правовой и политической основы для завершения рыночных реформ, способствующих решению приоритетных национальных задач в области развития, в целях сохранения позитивных тенденций и обращения вспять любых негативных тенденций в области социально-экономического развития этих стран;

3. *обращает особое внимание* в этой связи на важность дальнейшей интеграции стран с переходной экономикой в мировое хозяйство с учетом, в частности, соответствующих положений Монтеррейского консенсуса, принятого на Международной конференции по финансированию развития², Йоханнесбургской декларации по устойчивому развитию³ и Плана выполнения решений Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию («Йоханнесбургский план выполнения решений»)⁴;

¹ A/59/301.

² Доклад Международной конференции по финансированию развития, Монтеррей, Мексика, 18–22 марта 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.02.П.А.7), глава I, резолюция 1, приложение.

³ Доклад Всемирной встречи на высшем уровне по устойчивому развитию, Йоханнесбург, Южная Африка, 26 августа — 4 сентября 2002 года (издание Организации Объединенных Наций, в продаже под № R.03.П.А.1 и исправление), глава I, резолюция 1, приложение.

⁴ Там же, резолюция 2, приложение.

4. *подчеркивает* необходимость фокусирования международной помощи на тех странах с переходной экономикой, которые сталкиваются с сохраняющимися трудностями в области социально-экономического развития, при проведении рыночных реформ и в деле достижения согласованных на международном уровне целей в области развития, включая цели, сформулированные в Декларации тысячелетия Организации Объединенных Наций⁵;

5. *просит* Генерального секретаря представить Генеральной Ассамблее на ее шестьдесят первой сессии доклад об осуществлении настоящей резолюции, уделив в нем особое внимание анализу прогресса, достигнутого в деле интеграции стран с переходной экономикой в мировое хозяйство, их социально-экономическому развитию и соответствующей деятельности организаций системы Организации Объединенных Наций.

⁵ См. резолюцию 55/2.